

**SUBTITLING STRATEGIES USED IN THE MOVIE ENTITLED
*LIFE OF PI***

THESIS



By:

REGITA AURA RAMADANI

NIM. 12203183089

**ENGLISH EDUCATION DEPARTMENT
FACULTY OF TARBIYAH AND TEACHER TRAINING
STATE ISLAMIC UNIVERSITY OF TULUNGAGUNG**

2022

SUBTITLING STRATEGIES USED IN THE MOVIE ENTITLED

LIFE OF PI

THESIS

Presented to

Faculty of Education and Teacher Training of State Islamic Institute of
Tulungagung in Partial Fulfilment of The Requirements for The Degree Of
Sarjana Pendidikan in English Education Department



By:

REGITA AURA RAMADANI

NIM. 12203183089

**ENGLISH EDUCATION DEPARTMENT
FACULTY OF TARBIYAH AND TEACHER TRAINING
STATE ISLAMIC UNIVERSITY OF TULUNGAGUNG**

2022

DECLARATION OF AUTHORSHIP

The Undersigned

Name : Regita Aura Ramadani
Sex : Female
Place, Date of Birth : Bandung, December 5th, 2000
Address : Jombang, Pare, Kediri
Faculty : Tarbiyah and Teacher Training
Department : English Education
Registered Number : 122031803089
Religion : Islam

State that the thesis entitled “Subtitling Strategies Used in Movie Entitled Life of Pi” is truly my original work. It does not any materials previously written or published by another except those indicate in quotation and references. Due to the fact, I’m the only person responsible for this thesis. If a letter time it is found that the thesis is product of plagiarism, I’m willing to accept any legal consequences that may be imposed on me.

Tanggal, 28 May 2022



Regita Aura Ramadani
NIM. 12203183089

ADVISOR'S APPROVAL SHEET

This is to certify that the Sarjana thesis entitled "Subtitling Strategies Used in The Movie Entitled *Life of Pi*" as written by Regita Aura Ramadani, Students Registered Number of 12203183089 has been approved by the thesis advisor for further approval by the Board of Examiners.

Tulungagung, 27 May 2022

Advisor,



Dr. H. NURSAMSU, M.Pd
NIP. 19780204 200901 1003

Approved by

The Coordinator of the English Education

Department



Dr. ERNA IFTANTI, S.S., M.Pd
NIP. 197203072009012002

BOARD OF EXAMINER'S APPROVAL SHEET

This is to certify that the *Sarjana* thesis entitled "Subtitling Strategies Used in The Movie Entitled *Life of Pi*" as written by Regita Aura Ramadani has been examined by The Board of Examiners as a requirement for the degree of *Sarjana Pendidikan* in English Education Department.

Tulungagung, 24 June 2022

Signature:

Chair,

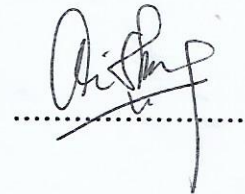
Dr. Nurul Chodjimah, M.Pd
NIP. 19690629 200901 2001



.....

Main Examiner,

Dr. Arina Shofiya, M.Pd
NIP. 19770523 200312 2002



.....

Secretary,

Dr. H. Nursamsu, M.Pd
NIP. 19780204 200901 1003



.....

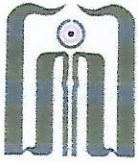
Approved by,

Dean Faculty of Education and Teacher Training

~~UIN Sayid Ali Rahmatullah Tulungagung~~



~~Prof. Dr. H. BINTI MAUNAH, M.Pd.I~~
NIP. 196509031998032001



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI
SAYYID ALI RAHMATULLAH TULUNGAGUNG
UPT PERPUSTAKAAN

Jalan Mayor Sujadi Timur Nomor 46 Tulungagung - Jawa Timur 66221
Telepon (0355) 321513, Website : <http://perpustakaan.uineatu.ac.id>

SURAT PERNYATAAN KESEDIAAN PUBLIKASI KARYA ILMIAH

Saya yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : REGITA AURA RAMADANI
NIM : 12203183089
Jurusan : TADRIS BAHASA INGGRIS
Fakultas : TARBIYAH DAN ILMU KEBURUAN
Jenis Karya Ilmiah : SKRIPSI (THESIS)

Demi pengembangan ilmu pengetahuan, menyetujui untuk memberikan Hak Bebas Royalti Non-eksklusif (Non-exclusive Royalty-Free Right) kepada UPT Perpustakaan UIN Sayyid Ali Rahmatullah Tulungagung atas karya ilmiah saya berupa (SKRIPSI) yang berjudul:

SUBTITLING STRATEGIES USED IN THE MOVIE ENTITLED
LIFE OF PI

Dengan Hak Bebas Royalti Non-eksklusif ini UPT Perpustakaan UIN Sayyid Ali Rahmatullah Tulungagung berhak menyimpan, alih media/format, mengelola dalam bentuk pangkalan data (*database*), merawat, dan mempublikasikan tugas akhir saya selama tetap mencantumkan nama saya sebagai penulis/pencipta dan sebagai pemilik Hak Cipta.

Demikian pernyataan ini saya buat untuk dapat dipergunakan sebagaimana mestinya.

Tulungagung, 9 Juli 2022
Yang Menyatakan,



Nama terang dan tanda tangan
REGITA AURA RAMADANI